Certains créneaux bien précis ont été mis en évidence dans le cadre du sondage auprès des importateurs américains. Tous les produits mentionnés ne figurent pas forcément parmi ceux visés par l'étude, mais ils ont été inclus dans le rapport à titre d'information. On recherche actuellement des fournisseurs d'écrous et de boulons, d'écrous A235, d'écrous de tige, de vis, d'attaches en acier inoxydable, de connecteurs de 3/4 pouce de diamètre et d'attaches en aluminium. L'annexe 1 présente de l'information sur les sociétés qui recherchent ces produits. Enfin, on trouvera à l'annexe 2 la liste des sociétés intéressés, de façon générale, à en connaître davantage sur les fournisseurs canadiens de produits de quincaillerie.

Le ministère des Affaires extérieures recommande aux sociétés canadiennes qui envisagent de communiquer avec une société américaines de consulter d'abord le délégué commercial du bureau le plus rapproché de cette société afin d'obtenir des conseils, de l'aide et d'autres renseignements. Les services commerciaux du gouvernement canadien au Canada et aux États-Unis sont précisés à l'annexe 9.